Idioma kven

El **idioma kven** es una lengua urálica del grupo balto-fínica hablada por entre 2000 y 8000 personas en Noruega, es usada por la población kven del noreste de Noruega y tiene reconocimiento oficial como lengua minoritaria. Tradicionalmente había sido considerada como un dialecto fínico. Recibió su estatus de oficialidad en 2005 dentro del trato de idiomas de regiones y minoría de la Unión Europea.

Está estrechamente emparentado con el meänkieli y más distantemente relacionado con el carelio.

Ejemplo

Kven

Kainun kieli
Kveenin kieli
Kväänin kieli
Meiðän kieli

Hablado en	Noruega
Hablantes	2000-8000[1]
Familia	Urálica Ugrofinesa Fino-lapónica Balto-fínica
	Kven
Escritura	Latino
	Estatus oficial
Oficial en	Noruega (lengua minoritaria)
Regulado por	Kainun Institutti
	Códigos
ISO 639-3	fkv (http://www-01.sil.org/iso639-3/documentation.asp?id=fkv)

Kven:[2]

Kvääninkieli oon se kieli mitä kväänit
oon puhuhneet ja vielä tääpänäki puhhuuvat,
ja mikä oon säilyny ruottalaistumisen
ja norjalaistumisen läpi minuriteettikielenä.
Minun mielestä Torniolakson «meiän kieliki»
oon vanhaa kvääninkieli tahi vanhaala
meiđän kielelä kaihnuunkieli.

Finlandés estándar:

Kveenin kieli on se kieli, jota kveenit
ovat puhuneet ja vielä tänä päivänäkin puhuvat,
ja joka on säilynyt ruotsalaistumisen
ja norjalaistumisen läpi vähemmistökielenä.
Minun mielestäni Torniolaakson "meidän kielikin"
on vanhaa kveenin kieltä tai vanhalla
meidän kielellämme kainun kieltä.

Traducción en español:

El idioma kven es la lengua que el pueblo kven
lo ha hablado y todavía lo habla hoy en día
y que ha sobrevivido a la suequización
y norueguización como una lengua minoritaria.
En mi opinión el meänkieli del Valle del Torne
es también una antigua lengua kven
o en nuestra lengua, kainu.

Referencias

1. Kainun Institutti (http://www.kvenskinstitutt.no/kvener)
2. "Miksi kvääninkieli kirjakielenä" by Terje Aronsen. *Ruijan Kaiku* 1/2004

Obtenido de «https://es.wikipedia.org/w/index.php?title=Idioma_kven&oldid=117894850»

Esta página se editó por última vez el 31 jul 2019 a las 21:02.

El texto está disponible bajo la Licencia Creative Commons Atribución Compartir Igual 3.0; pueden aplicarse cláusulas adicionales. Al usar este sitio, usted acepta nuestros términos de uso y nuestra política de privacidad. Wikipedia® es una marca registrada de la Fundación Wikimedia, Inc., una organización sin ánimo de lucro.